

# Saint Adalbert Church

☩ 2645 East Allegheny Avenue • Philadelphia, PA 19134 ☩

**Pastor:**

Rev. Jan Palkowski

**Phones:**

Rectory: (215) 739-3500

Fax: (215) 739-5706

**Website:**

www.stadalbert.org

**Office Hours:**

Monday & Friday:

12 Noon to 7:00 PM

Tuesday, Wednesday, Thursday:

9:00 AM to 4:30 PM

No business hours on

Saturday and Sunday

**Our Lady of Port Richmond  
Regional School****Principal:**

Sister Mary Ripp, S.C.C.

**School Business Office:**

School: (215) 739-1920

Fax: (215) 739-0519

**MASSES:**

**Saturday/Sobota:** Vigil: 5:00 PM English/Angielska

**Sunday/Niedziela:** 7:30 AM Polish/Polska  
9:00 AM English/Angielska  
10:30 AM Polish/Polska

**Holy Days/Uroczystości, święta i dni obowiązkowe:**

Vigil: 7:00 PM English/Angielska  
7:30 AM Polish/Polska  
9:00 AM English/Angielska  
7:00 PM Polish/Polska

**Weekdays/Msze św. w ciągu tygodnia:**

7:30 AM Monday, Tuesday,  
Wednesday-  
English/Angielska  
Thursday, Friday, Saturday-  
Polish/Polska

**First Friday/Pierwszy piątek miesiąca:**

7:30 AM Polish/Polska  
9:00 AM English/Angielska

(during school year only/tylko w ciągu roku szkolnego)

7:00 PM Polish/Polska

(during school year only/tylko w ciągu roku szkolnego)

**CONFESSIONS/SPOWIEDŹ:**

Weekdays/w tygodniu: 7:10 AM

Saturdays/w sobotę: 4:00 PM

First Friday/pierwszy piątek

6:30 PM

(except July and August/z wyjątkiem lipca i sierpnia)

**BAPTISMS:**

Baptisms will ordinarily take place every Sunday at 11:30 AM. Godparents are to be Catholics in good standing. If the Godparents are not registered members of St. Adalbert Parish, they will need a sponsorship letter from the parish where they are registered-(Letter of eligibility).

**MARRIAGE:**

Diocesan rules require that a couple make arrangements for their marriage at least six (6) months before the date of the wedding.

**MIRACULOUS MEDAL NOVENA:**

Every Saturday before 7:30 Mass

**EUCCHARISTIC ADORATION-HOLY HOUR:**

Adoration of the Blessed Sacrament takes place **every Thursday** after 7:30 AM Mass to 9:00 AM. At this time we will have Benediction.

**CHRZEST ŚW.:**

Chrzest św. w naszej parafii jest udzielany w każdą niedzielę o godz. 11:30 AM. Chrzestnym/ą może być praktykujący katolik, który żyje zgodnie z wiarą i nauką Kościoła. Chrzestni winni mieć ze swojej parafii zaświadczenie, że mogą nimi być. Rodzice przedstawiają to zaświadczenie przy zgłaszaniu chrztu św.

**ŚLUBY:**

Prawo kanoniczne i diecezjalne mówi, że narzeczeni zamierzający zawrzeć związek małżeński w kościele katolickim, winni zgłosić się do biura parafialnego, w parafii do której należą na 6 miesięcy przed ślubem.

**NOWENNA DO CUDOWNEGO MEDALIKA:**

W każdą sobotę przed Mszą św. o 7:30 AM.

**ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU:**

W każdy czwartek adoracja Najświętszego Sakramentu (Godzina Święta) po Mszy św. o godz. 7:30 AM. do godz. 9:00 AM zakończona Błogosławieństwem.

**SEVENTH SUNDAY IN  
ORDINARY TIME  
FEBRUARY 19, 2017**



**Mass Intentions  
for the Week**

© J. S. Paluch Co., Inc.

**Saturday, February 18**

5:00 PM (Vigil) + Frank Kaczinski of. daughter Leona & Harry Tomaszewski

**Sunday, February 19**

7:30 AM + Jadwiga Czemchajlo of. rodzina Stepkow

9:00 AM Sodality of Our Lady of Fatima

10:30 AM + Witold, Wiktoria i Stanisław Suchoiccy of. rodzina

**Monday, February 20 - Presidents' Day**

7:30 AM + Joseph Witalec of. family

**Tuesday, February 21 - St. Peter Damian**

7:30 AM + Betty Mowinski of. Barbara & Marty Hurd

**Wednesday, February 22 - The Chair of St. Peter**

**the Apostle**

7:30 AM + Maria Baran of. syn z rodziną

**Thursday, February 23 - St. Polycarp**

7:30 AM + Deegan & Tomaszewski families of. Jim & Deb Skowronski

**Friday, February 24**

7:30 AM + Władysław Gumula of. rodzina

**Saturday, February 25 - BVM**

7:30 AM + Jan i Anna Pracon of. córka Weronika

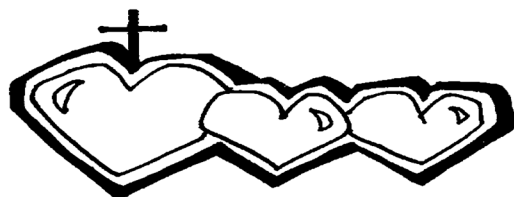
5:00 PM + Michał Czop of. son Richard & family

**Sunday, February 26**

7:30 AM + Theresa Rzemieniewski of. Mr. & Mrs. Ben Psut

9:00 AM + Anna Glowacz of. Danuta Pacula

10:30AM + Edmund Klappstein of. Wanda Maczka



© J. S. Paluch Co., Inc.

**Sunday, Feb. 12, 2017 Attendance - 567 2016 - 563**

1st Collection - 4,171.00 last year - 4,255.00  
2<sup>nd</sup> Collection - 1,308.50 last year - 1,373.75

*Thank you for your generosity!*

**Please remember the Church of St. Adalbert  
in your will as a lasting and loving gift to your  
Parish Family! THANK YOU!!**

**TODAY**

The second collection this week is for  
**CARE OF AGING AND ILL PRIESTS  
OF THE ARCHDIOCESE**

**THIS WEEK**

*The Rectory office will be closed for business on  
Monday, February 20, 2017 - Presidents' Day.*

**SATURDAY - FEBRUARY 25<sup>th</sup>**

**Dinner with The Polish American String Band  
Come & support our Parish**

**NEXT SUNDAY**

The second collection next Sunday will be for the  
**PILLAR REPAIR**

Associates of the Holy Family of Nazareth will meet  
Tuesday, February 21<sup>th</sup> at 6:30 PM in the convent.

**2016 CONTRIBUTIONS**

All financial contribution statements for the year 2016  
will be forwarded upon request. If you would like a copy  
of your contributions for 2016, please call the Rectory  
during office hours leaving your name, address and  
telephone #. Thank you.

**PARISH DUES**

Just a reminder, please review your Parish Membership  
Book and make an effort to pay your dues to keep  
current. Annual dues are \$12 per family/household. Dues  
payments are part of our heritage and an important  
source of income to the parish.

**DZIŚ.**

Druga kolekta przeznaczona będzie na  
**POMOC DLA KSIĘŻY CHORYCH  
I W PODESZŁYM WIEKU**

**W TYM TYGODNIU**

*W poniedziałek 20 lutego, biuro parafialne będzie zamknięte - Dzień Prezydenta*

**Sobota 25 luty godz. 6:00 PM  
ZAPRASZAMY  
na OBIAD KARNAWAŁOWY  
do SALI PARAFIALNEJ**

**NASTĘPNA NIEDZIELA**

Druga kolekta przeznaczona będzie na  
**REMONT FILARÓW**

**THANK YOU!                   DZIĘKUJE!**  
Donation for the Church  
In memory of **Jadwiga Czemhajlo**  
\$25.00 - Jack & Louise McShane

**Sanctuary Lamp by St. John Paul II**  
is offered by Pat Tomaszewski & Joanne Zajac  
**God's blessings for Danuta Pacula**  
**On her special birthday**

The **St. Adalbert Seniors Club** is sponsoring a trip to Resorts Casino in Atlantic City on February 23<sup>rd</sup>, 2017. Cost is \$25.00 w / \$25.00 in slot play as a bonus. Call Jo.K.@ 215-739-6669 or Fran Bampfield @ 215-739-7891 for details. Bus departs at 10:00 AM in front of St. Adalbert Church.

**OPLATA PARAFIALNA**

Przypominamy o sprawdzeniu swoich książeczek Opłat Parafialnych. Prosimy dołożyć wszelkich starań aby były one na bieżąco opłacone. Roczna składka wynosi \$12 od rodziny. Pamiętajmy że opłata ta jest ważnym źródłem dochodu dla parafii.

**ROCZNE ROZLICZENIE PODATKOWE  
ZA 2016 r**

Zaświadczenie do rozliczenia podatkowego o ofiarach złożonych na kościół w 2016 r., można otrzymać w biurze parafialnym. Prosimy dzwonić do biura w godzinach urzędowania i zostawić swoje nazwisko, adres oraz numer telefonu.

**KARNAWAŁOWY  
OBIAD**

**Chcesz pomóc parafii oraz miło spędzić czas?**

Przyjdź na dobry obiad karnawałowy do naszej Sali Parafialnej w ostatnią sobotę karnawału

**25 lutego od godz 6:00 PM do 9:00 PM**

Będzie nam umilał czas swoją muzyka **Polish American String Band** oraz **DJ**  
Zapewniamy, że spędzisz miło czas, zjesz dobry obiad przygotowany przez restaurację „**Dinner House**”,



a przez to wspomozesz parafię.  
**Cały dochód z tej imprezy przeznaczony będzie na potrzeby parafii.**

**Cena biletu dla dorosłych \$25, a dla dzieci 6 - 12 lat \$10.** Bilety można nabyć w biurze parafii, w zakrystii po każdej niedzielnej Mszy Św. oraz dzwoniąc do Janice ( po angielsku) # 215-634-1930



**BOARDS OF REMEMBRANCE**

In the vestibule of the church we have two Boards of Remembrance: " In Memory of " and the Board of Saint John Paul II. A plaque with a name or names can be purchased at the Rectory Office for a cost of \$250. If you are interested please contact the Rectory Office.

**TABLICE PAMIĘCI**

W przedsionku naszego kościoła znajdują się dwie Tablice Pamięci - Jedna to Tablica Pamięci o naszych drogich zmarłych a druga poświęcona Św. Janowi Pawłowi II. Tabliczkę z imieniem czy imionami można zakupić w Biurze Parafialnym. Koszt plakietki to \$250. Chętnych prosimy o kontakt z biurem parafii.

*Dinner with  
The Polish American String Band  
A Saint Adalbert Parish Fundraiser*



Come join us in our Parish Hall for dinner & string band music on

**Saturday, February 25<sup>th</sup>  
from 6PM until 9PM.**

We will celebrate with delicious food from the “**Dinner House**” restaurant and great entertainment from the PASB **all while supporting our Parish.** Come and have a good time before Lent begins.



**Tickets are \$25 for adults and \$10 for children 6 -12.** Beer & wine will be available at the Cash Bar. Purchase your tickets in the rectory office, in the sacristy after Sunday Mass or contact Janice @ 215-634-1930.

Tickets will be available on a first come, first served basis. The tickets can be delivered to your home.

**PARTY FOR ALL AGES**



## REFLEKSJA

Największą przeszkodą w przyjęciu Chrystusowego zalecenia walki ze złem przez czynienie dobra jest zakorzenione w nas przekonanie, które wydaje się na pozór oczywiste, że należy z dobrymi postępować dobrze, a ze złymi źle. Wynikałoby z tego, że cudze zło uprawnia nas do działania źle. Jest w tym myśleniu pewien rodzaj przewrotności, którą ze względu na emocjonalnych trudno zdemaskować, a jeszcze trudniej się jej wyrzec i rozstać się z nią w praktycznym życiu, nawet wtedy, kiedy ją teoretycznie dostrzegamy.

Drugą przeszkodą w przyjęciu Chrystusowej postawy jest zbyt łatwe i pochopne dzielenie ludzi na dobrych i złych, przy czym tych dobrych jest oczywiście niewielu, a złych bardzo dużo. Powody i racje do takiego dzielenia ludzi czerpiemy z doraźnych i powierzchownych obserwacji, z tego, co sami widzimy i słyszymy, czego się domyślamy, i z tego, co nam inni donieśli. W taki sposób tworzymy sobie nieprawdziwy obraz człowieka. Wiedza o człowieku oparta o doraźne, przypadkowe spostrzeżenia i obserwacje jest nieistotna i powierzchowna. Jest to bowiem wiedza o tym, co się w życiu człowieka zmienia z dnia na dzień, co przepływa i odchodzi w przeszłość i ginie. A chrześcijanin jest zobowiązany wiedzieć o człowieku daleko więcej, jest zobowiązany sięgnąć po wiedzę fundamentalną, najgłębszą, istotną, o tym, co w drugim człowieku jest stałe, niezmiennie – po wiedzę o nieśmiertelności i łasce, o powołaniu i przeznaczeniu każdego człowieka na domownika Bożego, i to na całą wieczność. Tylko ta wielka wiedza przyjęta od Chrystusa pozwoli nam odkryć prawdziwą i pełną wartość człowieczeństwa, objętego Chrystusową troską i miłością, pozwoli nam uformować w sobie postawę szacunku dla każdego człowieczeństwa, również i dla tego, któremu powszechna opinia ludzka odmówiła szacunku, nauczy nas ostrożności w sądzeniu człowieka.

## REFLECTION

The Lord’s message, through Moses, was to “take no revenge and cherish no grudge . . . love your neighbor as yourself” (Leviticus 19:18). We might think, “Great in theory, but not always realistic!”

Then Jesus in today’s Gospel goes even further. Take a slap in the face and then turn the other cheek? Treat enemies the same as friends? Again, we’re tempted to think that those are nice ideals, but not very practical in the “real world.”

Paul echoes Jesus when he tells the Corinthians that what passes for human wisdom is absurdity to God. Divine wisdom casts sunshine on the good and the bad, showers rain on the honest and the dishonest—without distinction. We must examine our wisdom and common sense to see how they compare to the wisdom of God, and make adjustments accordingly.